

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

RESPONDENCIA: APARTADO 11.—Teléfono 25 DIARIO DE LA TARDE FUNDADO EN 1901 POR RUFINO CANO DE RUEDA REDACCION Y ADMINISTRACION: SAN AGUSTIN, 1
NÚMERO XLIII.—Número 13.334 Viernes 10 de Septiembre de 1943 Precio del ejemplar, 0,25 céntimos

Caudillo asiste a una solemne salvé en el santuario de la Virgen de Aránzazu

En los pueblos del trayecto recibe un fervido homenaje de entusiasmo y cariño

Oñate saluda a los ex combatientes de la guerra carlista, tenientes honorarios del Ejército. Ofrenda de productos de la tierra. Concierto de la Filarmónica de Berlín

En el santuario de Aránzazu, San Sebastián, 9.—S. E. el Jefe del Estado ha permanecido durante la mañana de hoy en sus habitaciones del Palacio de Ayte, ocupado en asuntos de su alta jerarquía.

En la tarde, a las cuatro y media de la tarde, en dirección al santuario de la Virgen de Aránzazu, Patrona de Guipúzcoa, que hoy celebra su festividad, acompañaban al Caudillo su esposa, doña Carmen Polo; el ministro general del Partido, camarada Arrese; los jefes de las Casas Reales, Sr. Civil de S. E., teniente general Muñoz Grandes y señor Muñoz Grandes, y otras altas personalidades, que después de salir de la residencia de Ayte la caravana sufrió un temporal de lluvia, que aproximadamente veinte minutos después de él, en la carretera y en los pueblos del trayecto, principalmente en Tolosa, Beasain, Zumarrilla, Villarreal de Urrechúa, Legazpia, etc., el pueblo entero se congregó con sus autoridades locales y militares, banderas y bandas de música para aplaudir y aclamar al Jefe del Estado.

El día 2 de Octubre se retrasará la hora sesenta minutos

Madrid, 10.—El «Boletín Oficial del Estado» publica la siguiente disposición:

Presidencia.—Orden por la que se retrasa la hora sesenta minutos. La orden dispone: «La duración legal del día 2 de Octubre próximo será de veinticuatro horas, al término de las cuales y cuando los relojes marquen la una hora del día 3, se retrasarán hasta las veinticuatro, para comenzar las cero horas del indicado día 3 de Octubre.»

COMBATE AERONAVAL ENTRE AVIONES ALEMANES Y UNIDADES DE LA FLOTA ITALIANA

Berlín, 10 (2 t.).—Una unidad de batalla y un crucero italianos han sido hundidos ayer, entre Córcega y Cerdeña, por los aviones alemanes. Dichas unidades formaban parte de una escuadra de guerra italiana, que trataba de salir del puerto de la Spezia.

En los círculos competentes berlineses se pone de manifiesto que dicha escuadra combatía el tráfico naval alemán entre Cerdeña y Córcega. La aviación germana intervino para garantizar la seguridad de sus convoyes. En el ataque resultaron además averiados otro barco de guerra un crucero y un contratorpedero. El combate continúa.—Efe.

Berlín, 10 (2 t.).—Aviones alemanes han forzado a cambiar de rumbo a los barcos de guerra italianos, que intentaban salir del puerto griego de Patras. Sólo un torpedero logró escapar a favor de la oscuridad.

En los medios alemanes se afirma que el comandante de la formación naval italiana se proponía ponerse a las órdenes de la flota inglesa del Mediterráneo.—Efe.

Estavillas de los aliados sobre Bulgaria exigiendo la capitulación incondicional

El Presidente del Gobierno húngaro afirma también que la capitulación de Italia no ha constituido ninguna sorpresa

Budapest, 10 (2 t.).—El presidente del Consejo, Kallay, ha pronunciado un discurso en la conferencia del parlamento del Gobierno. Declaró su propósito de no tratar extensamente cuestiones de política exterior y únicamente juzgaba necesario constatar que la capitulación de Italia no constituía una sorpresa ya que el derrumbamiento del régimen fascista era una gran misión al servicio de su política exterior, y es la de mantener energicamente su unión, que servirá también para conservar la unidad del país. Hungría depende de sus propias fuerzas. Solamente la unidad de la nación puede llevar felizmente al país a través de los duros tiempos actuales.

El presidente pidió a los miembros del partido que hagan una política «puramente húngara». Necesitamos una gran firmeza—continuó—en nuestros propósitos; no podemos apartarnos ni una pulgada de nuestros fines. Debemos estar preparados con todas nuestras fuerzas para la protección de nuestra existencia.

El presidente Kallay terminó su discurso pidiendo al partido que continúe siendo depositario de la unidad húngara en servicio de la Patria y su porvenir.—Efe.

Se atribuye a Badoglio el propósito de declarar la guerra a Alemania

Si el Reich no retira su apoyo al Gobierno N. Fascista

¿Declarará la guerra el Gobierno Badoglio a Alemania?

Nueva York, 10 (2 t.).—El Gobierno Badoglio, en una reunión del Consejo privado de la Corona, ha decidido declarar la guerra a Alemania, a menos que este país retire su apoyo al Gobierno fascista recientemente constituido en Chias, según declara un despacho recibido por el «New York Times» y procedente de Berna.

Llega a Suiza una princesa italiana
Berná, 10 (2 t.).—La princesa italiana María Josefa ha llegado anoche a Suiza.—Efe.

Tranquilidad en Roma, Negociaciones con el mando alemán

Roma, 10 (2 t.).—El mariscal de Italia, Caviglia, ha hecho público el siguiente comunicado:

«Reina tranquilidad en la ciudad de Roma. La vida se desarrolla con su ritmo habitual. Se celebran negociaciones con el mando de las tropas alemanas para el traslado de los destacamentos germanos hacia el Norte.»—Efe.

Badoglio, en servicio de inspección militar
Roma, 10 (2 t.).—El mariscal Badoglio se encuentra fuera de Roma, a causa de ciertas actividades de inspección de índole militar que exigen su presencia. El mariscal Caviglia ha asumido temporalmente, y únicamente para las cuestiones que conciernen a la capital, las funciones y poderes de coordinación militar.—Efe.

Cañoneo al Sur de Roma

Roma, 10 (2 t.).—A las seis de esta mañana y casi durante una hora, la población romana oyó un violento cañoneo que procedía de la parte Sur de la capital.—Efe.

Bombas sobre Roma

Roma, 10 (2 t.).—Durante la noche pasada aviones de nacionalidad desconocida, según comunica la agencia Stefani, han arrojado bombas sobre esta capital. Una de ellas cayó

Una proclama del Gobierno fascista al pueblo italiano

Orden del día del ministro de Marina a la flota italiana

Roma, 10 (2 t.).—El ministro de Marina, almirante de Courten, ha dirigido a los marineros la siguiente orden del día: Marineros de Italia, durante meses de guerra habéis hecho frente a la más poderosa Marina del mundo, llevando a cabo heroísmos que permanecerán grabados con letras de oro en nuestra historia y efectuando sacrificios que os han valido la admiración de la patria y el respeto del enemigo. Habéis cumplido con vuestro deber hasta el último momento, combatiendo contra las fuerzas navales enemigas. Pero el destino no lo ha querido: las graves condiciones materiales en las cuales se encuentra la patria, nos obligan a depurar las armas. Es posible que otros duros deberes os impongan sacrificios ante los cuales el sacrificio de la sangre parece secundario. Es necesario que demostréis en estos momentos que vuestra entereza es idéntica a vuestro heroísmo y que nada os es insuperable cuando se trata de los destinos futuros de la patria. Estoy seguro de que en todas las circunstancias estaréis a la altura de vuestros deberes, de que en todas partes miraréis con orgullo a vuestros enemigos de cuarenta meses de lucha porque vuestro pasado de guerra os da ese derecho.—Efe.

Ampliación de la cabeza de puente de Nápoles

Londres, 10 (2 t.).—Radio Argel anuncia que las tropas aliadas han ampliado la cabeza de puente establecida en la región de Nápoles y prosiguen su avance.—Efe.

Cierre de la frontera italoalemana

Berlín, 9.—Se comunica de fuente oficial que la frontera germanoitaliana ha sido cerrada para los viajeros civiles hasta nueva orden.—Efe.

Intenso cañoneo

Roma, 10 (2 t.).—Esta mañana se ha oído de nuevo, un intenso cañoneo en la periferia de esta capital. Efe.

Una proclama del Gobierno fascista

Frontera italiana, 10 (2 t.).—El «Gobierno nacional fascista» que acaba de ser constituido, ha dirigido una proclama al pueblo italiano en la cual critica en términos energéticos y duros la capitulación de Italia, cuyas condiciones se desconocen, y que tendrán como consecuencia que Italia pase a ser una nación pequeña en cuya palabra nadie podrá creer. Agrega que la existencia de Italia se encuentra en juego, que jamás serán recuperadas sus colonias y que Sicilia se convertirá en una segunda Malta. «Los muertos en esta guerra y los héroes de las batallas, que dieron su sangre por la grandeza de Italia, habrán luchado en vano.»

Habla luego de la destitución del Duce, que juzga contraria a los intereses del pueblo italiano del cual había salido y en cuyo favor laboró, asegurando a cuantos trabajan una legislación social justa. Afirma que Italia no debe deslizarse hacia el bolchevismo. Por esta razón—agrega—

EN TORNO A FRANCO

Por momentos se hace más dramática la situación del mundo, y de modo particular la del continente europeo. En este trance, España, con ejemplar serenidad, aunque profundamente conmovida por el cataclismo bélico que padecen otros pueblos europeos, asiste al desarrollo de los acontecimientos, fija su mirada en el Caudillo que reconquistó nuestra libertad y nuestra soberanía y ha conseguido mantener al país al margen de la tremenda lucha.

El pueblo español deteniéndose, al margen de la noticia trascendental de cada día, a hacer consideraciones sobre nuestra situación para deducir que nuestra existencia rodeada de paz, aunque aquejada de problemas inescapables, en esta hora, se debe a Franco, y de aquí ese clamor de adhesión, de fe y de cariño que acompaña al Jefe del Estado en sus visitas a las diferentes regiones españolas. Ahora en Guipúzcoa, como días antes en Castilla y meses pasados en Andalucía y en Galicia, se manifiesta ese sentimiento de admiración que surge en la ciudad como en la aldea con caracteres de apoteosis. Y en los campos como en las grandes urbes, los españoles sabemos que sobre todos los pueblos que permanecen al margen de la atroz contienda penden graves interrogantes, pero España, que sabe que su conductor no ha flaqueado en ninguna de las graves coyunturas que los actuales tiempos han deparado a la Patria, confía en que Franco seguirá conduciéndonos por rutas seguras y de honor, en cuya misión de guía nuestro encuentro la disciplinada conciencia de todos los buenos españoles, alentándole a no perder el rumbo que mantiene.

DE GAULLE NO FUE INFORMADO DE LA CONCLUSION DEL ARMISTICIO CON ITALIA

Londres, 10 (2 t.).—En el curso de dos reuniones convocadas urgentemente en Argel el Comité francés de liberación nacional, presidido por De Gaulle ha tratado de la conclusión del armisticio con Italia y la exclusión de Francia de este acto. En los círculos franceses próximos a De Gaulle se estima que las autoridades del Comité de liberación debieron ser informadas de las negociaciones de armisticio de las que el general De Gaulle no ha tenido conocimiento hasta la tarde del 8 de Septiembre. Se añade que el nombre de Francia debió figurar al lado de las otras potencias mencionadas en el comunicado de Eisenhower, a saber: Gran Bretaña, Estados Unidos y Rusia. Al terminar la segunda sesión De Gaulle anunció que el Comité ha hecho conocer a Gran Bretaña, Estados Unidos y a U. R. S. S. sus puntos de vista concernientes a la cuestión de la paz con Italia.—Efe.

¡TRABAJADOR!

Desde 1.º de Agosto te corresponde cobrar el Subsidio con arreglo a la nueva escala. Infórmate de la cuantía de la misma en las Delegaciones de Subsidios Familiares

TOROS EN SEPULVEDA

Por Víctor de la SERNA

Hay toros en Sepúlveda, ciudad de frontera, castro, alcabaza y castillo sobre un río que tiene nombre de caudillo ibérico: un nombre bronco y militar, el Duratón, que corre hondo y fresco por una hoz como un foso entre pimpollares y pobeidas. Los chochos, de un verde congestivo, se alinean como centurias de soldados en torno a la ciudad que tiene siete puertas y unas iglesias románicas altas, de color de cobre tostado, gentilmente alzadas sobre rocas y con unas campanas calientes, profundas, que bordonean en la hora de la siesta y ensanchan su tañido por las mejores tierras de pan que Dios ha puesto en el mundo para los hombres honrados.

En Sepúlveda hay toros. No importa que se haya escrito tanto sobre esto para que yo escriba también. Hay toros. Cuatro toros, exactamente. Están encerrados en unos chiqueros frente al castillo que fué de Fernán González, que aquí plantó la frontera meridional de su Castilla recién nacida. Los cuatro toros escaraban la tierra entre las tablas que dejan pasar rayas de una luz tremenda tejiendo una especie de jaula de finos alambres de sol en torno a la bestia ibérica. El hombre ronda el cubil de la fiera con una especie de rencor y de respeto antiguos, restos dormidos del trato con el «otomán». Unos mozalbetes espían por entre las rendijas del toril. Por un momento el aliento acre de la fiera se mezcla con el aliento del hombre: bello y labios apenas están separados por media pulgada de una tabla de pino oloroso de Balsaín. Uno de los mozalbetes, con un pañuelo rojo al cuello y una rosa entre la boina y la pelambre, grita:

—¡Ja, torito! ¡Hijo de perra, ya vas a ver esta tarde!

La antigua pugna entre el hombre y el toro, despojada de todos los artificios y de todas las falsedades de la industria llamada «taurina», adquiere una grandeza de cuestión personal, de paso honroso...

En los soportales, a la puerta de los figones, los vellocinos enormes de los carneros anuncian la buena chanfaina y el buen asado. Junto al atrio de San Bartolomé tres enormes pellicas, de tres carneros mitológicos, se estiran como parches de tambor al sol tremebundo. Mi amigo fray Justo Pérez de Urbel pasea a la sombra con Francisco de Cossío, señor de los Barrios, mayorazgo del solar del conde Fernán González. Entre los dos, cuánto buen romance se suma, Dios Santo! Vagamos juntos por las calles de la ciudad. De pronto surge de la sombra que arroja la tapia de un huerto coronado de cipreses y se planta en el cuchillo de sol ardiente un sacerdote:

—¿No me conoce vuestra paternidad, fray Justo? Yo soy el arcipreste de Buitrago...

No sé por qué esta escena me sorprendió como una aparición. ¿No surgía aquel hombre del fondo augusto de los siglos, tal vez de aquéllos en que era señor de Buitrago, pero también de Hita, el marqués de Santillana? De repente pensé que ser arcipreste de Buitrago, o de Hita, o de Talavera, es una de las pocas cosas que vale la pena ser en el mundo.

El figón donde nuestros amigos, ¡Dios los bendiga!, nos han preparado la comida tiene tantos niveles como habitaciones. Para pasar de una a otra hay que salvar siempre un escalón. La mesa está abastecida de todas esas viandas primarias, adobadas con las yerbas aromáticas de los cerros castellanos: tomillo, romero, verbabuena, espoliego, cantueso. Para el cordero lechal el ama ha preparado en un amplio módorro de graciosas curvas vino fresco de color rubí; un vino joven de la Ribera. ¿De qué Ribera va a ser si no es de la del Duero, por Aranda, Rueda y Roa?

No sirve el vino una muchacha, casi una niña. Es morena, con el pelo azul, los labios gruesos y ujos ojos negros enormes, como almendras. Tiene una tez mate de un color entre oliva y azucena. ¿Qué resto semita o bizantino o árabe ha quedado por aquí remansado para que surja entre los visigodos casi puros de Sepúlveda este ejemplar del jardín de Oriente? La niña tiene una voz de cristal, lisa y transparente. Cuando repite en torno a la mesa:

—Más vino de la Ribera, señor? El chorro de su voz canta como el agua de una fuente claustral.

Fuera, en la plaza Mayor, rodeada de talanqueras, el «rumor placentero» de la fiesta de toros crece y llena los ámbitos de la ciudad. Los grajos de las torres románicas de El Salvador, de San Justo y de la Virgen de la Peña huyen a los sotos del Duratón y a los cubos abandonados de la muralla romana. Tiene miedo. Yo creo que los toros en los chiqueros también le tienen. Porque todo en la plaza hierve y arde y se siente como un pulso gigantesco golpear en el aire abrasador. Algo tiene que estallar aquí. El vino y la sangre juntos parecen nutrir las venas de la ciudad y agolpase en este corazón colosal que es la Plaza Mayor. Yo la veo desde el torreón del castillo a vista de pájaro. Entre un juego de luces y de sombras un novillo busca el cuerpo de un torerillo, que le quiebra, como un pájaro al azor. El público, ¡qué hermosura!, se ha puesto de parte del toro, que es lo decente y lo honrado. Cada vez que el torero se libra de las astas el pueblo lanza un:

—¡Háun!

y aplaude con frenesí. Las mozas in-

sultan al toro y los notables del Concejo, desde un cerrado balcón que vuela sobre un escudo de los caballeros de la Banda, hacen signos de aprobación con sus manos largas y marfileñas, embutidos en su ropilla de hidalgos endomingados.

Cuando rueda el toro, la mocedad se lanza a la arena y le pega, le veja, le arranca atributos. Unas mulas alazanas gordas, con el anca reluciente y sudorosa, trenzadas y emperifolladas, arrastran al toro mientras la banda lanza trompazos como truenos y el matador tiene que probar del «claro» de todas las botas que le ofrecen, con ademanes irrecusables, docenas de zagalones.

Abandonó mi atalaya cuando por los cerros militares que circundan Sepúlveda, al otro lado del Duratón, un sol bermejo se marcha por un crepúsculo lavado y el cielo parece una lente con reflejos malva. Es la hora en que empiezan a cantar los ruiseñores en los pimpollares. Un bosquecillo de pinos en el borde de una colina parece una procesión de novicios. Se apaga el sol, y desde la última vuelta del camino ya se nos presenta Sepúlveda pálida como la plata, silenciosa y quieta, entregada a su destino, en espera de otra hora cualquiera en que la Historia la llame para cumplir sabe Dios qué suerte de aventura.

Las ciudades con siete puertas no mueren nunca.

(Del diario «Informaciones».)

“El hambre se va extendiendo por el mundo”

Lisboa.—El periódico “A Voz” dice:

“Estamos en un tiempo famoso. civilizadísimo. El espectáculo del mundo es este: En algunas regiones, la gente se muere de hambre, mientras en otras se echa a perder el pan, por no haber quien lo vaya a buscar, ya que los poseedores de los productos no tienen barcos que transporten los cereales allí donde serían recibidos con gran alborozo por los hambrientos sin remedio.

Mas no se crea que el hambre es sólo en Europa, donde no es posible llevar alimentos a los hambrientos. El hambre existe en la propia América, en México. En las ciudades mejicanas, la vida ha encarecido en más de un cien por cien, a la vez que los sueldos y salarios apenas han subido un veinte por ciento.

Nueve décimas partes de los asalariados no ganan para comer.

El Gobierno ha tasado los precios de los géneros agrícolas, mas esto ha servido de poco, ya que desaparecieron del mercado en parte, porque los productores los escondieron y, principalmente, porque no disponen de transporte ante la penuria de vagones de ferrocarril y de gasolina para los camiones.

“El hambre se va extendiendo por todas partes.”

El I Congreso Nacional de Educación Física tendrá un relieve máximo

Torneos, juegos, luchas, etc., nacionales e internacionales

Madrid, 9.—Con motivo del primer Congreso Nacional de Educación Física que se celebrará en Madrid del 1 al 17 de Octubre, tendrán lugar al tiempo de las sesiones técnicas del Congreso, una serie de importantes pruebas deportivas y una exposición nacional deportiva. También habrá sesiones de cinematografía deportiva, de valor educativo, naturalmente.

En el gran recinto de la Exposición y durante los días del certamen, habrá diversas pruebas, concursos, fiestas, competiciones y espectáculos deportivos; entre los cuales figurará una gran fiesta motorista de gran espectáculo, un gran concurso nacional de bolos, espectáculos de folklore a cargo de los coros de la Sección Femenina, tiro nacional con concursos especiales, gran prueba ciclista para aficionados en el circuito del Paseo de Coches, exhibiciones humanas de partidas de ajedrez gigantescas, exhibiciones de gimnasia rítmica por el Frente de Juventudes, campeonatos de luchas, etc.

Fuera del recinto de la Exposición y con relación al Congreso, las fiestas deportivas tendrán un relieve máximo; así el concurso internacional de ajedrez en el que participarán los máximos valores universales del juego, entre ellos Alekine y Bojilubow.

Kerez, Napolitano, Muro y otras figuras del ajedrez internacional que se enfrentarán a los maestros españoles Sanz, Rey Ardid, Albareda, Pérez, Medina y el niño Arturito Pomar. También se disputará un torneo singular de boxeo entre los equipos nacionales de Suecia, Suiza y España, un partido internacional de baloncesto España-Suiza, un torneo ibérico de gimnasia olímpica entre los equipos de España y Portugal, un partido de fútbol entre probables y posibles para prejulgar las condiciones de la selección nacional española, campeonatos de luchas y exhibición de luchas regionales, tales como la leonesa y la canaria. Un torneo internacional de pelota a mano, Partidos de rugby entre Castilla y Cataluña.

Además de la gran Exposición de temas deportivos se instalará dentro del Retiro un gran parque infantil con columpios etc., para que los niños se distraigan al tiempo que se inician en la Educación Física al cuidado de profesores.

El Congreso, con sus actos, promete tener una gran resonancia por la trascendencia de sus decisiones y los actos que conjuntamente tendrán lugar.

Los derechos de arancel en los Juzgados municipales

Madrid, 9.—El «Boletín Oficial del Estado» publica hoy una Orden de Justicia por la que se dispone que la exacción del recargo del 20 por 100 amortizado por Decreto de 16 de Julio último en todos los aranceles vigentes en los Juzgados municipales, se hará efectivo desde la fecha de vigencia del referido Decreto por los secretarios respectivos, quienes rendirán cuenta de la recaudación en la forma que se establece en las normas que se citan.—Logos.

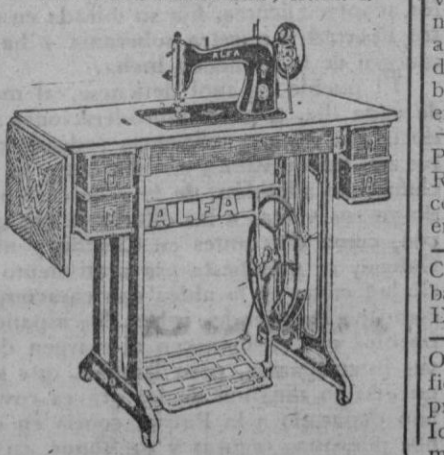
¡Ojo! ¡Ojo! ¡Ojo!

Antes de comprar máquinas de coser, cerciórese, porque en la actualidad existen muchos comerciantes desaprensivos que tratarán de venderle máquinas viejas por nuevas.

La acreditada **CASA SOLERA** le ofrece la gran oportunidad de poder adquirir una elegante máquina de la gran marca nacional **ALFA**.

Las ventas las efectuamos al contado y a plazos. Por 67 pesetas al mes podrá hacerse con una de nuestras máquinas y dotar sus roperos del vestuario necesario.

Vea exposición **CASA SOLERA**, calle de Somorrostro, núm. 2



EL CORONEL SEÑOR COLORADO SE POSESIONA DEL G. MILITAR Y DEL MANDO DEL REGIMIENTO

Habiendo terminado, en Madrid, los cursillos de capacitación para el ascenso a generales, se ha hecho nuevamente cargo del Gobierno militar de esta plaza y del mando del Regimiento de Artillería número 41, que guarnece a la misma, el coronel de dicho Cuerpo, don Eugenio Colorado Laca.

DELEGACION PROVINCIAL DE EDUCACION POPULAR

Aviso a los industriales

Se ruega a todos los industriales que tengan créditos pendientes con la antigua Jefatura de Propaganda, comprendidos entre el 1 de Enero de 1940 hasta el 1 de Junio de 1942, que se presenten en la Delegación provincial de Educación Popular (Jefatura provincial del Movimiento), mañana sábado, de once a una de la misma, provistos de facturas cuadruplicadas y debidamente firmadas y reentregadas. Se advierte que la falta de asistencia a esta convocatoria implicará la definitiva caducidad de los indicados créditos.

GOBIERNO MILITAR

En caso de hallarse en esta plaza o provincia el personal que a continuación se relaciona, se personará en este Gobierno militar con la urgencia posible y cualquier día laborable, de diez a una, con el fin de hacerles entrega de un documento que les interesa:

Cabo de la D. E. V., Dámaso García Calonge.

Alférez de la Guardia civil retirado, don Ignacio Martínez Mendieta.

Doña Servanda González Zamorana o huérfanas.

Cabo Fidel García San Felipe.

Soldado Cristino Gil Martín.

SEGOVIA RELIGIOSO

En la parroquia de San Lorenzo

Novena en honor de Nuestra Señora del Henar.—Esta tarde, a las ocho, comienza la novena en honor de la Santísima Virgen del Henar, que se tendrá por la intención de una familia devota. Se ruega la asistencia de todos los devotos de esta venerada imagen.

REGISTRO CIVIL

En el día de ayer han sido hechas las siguientes inscripciones:

Nacimientos.—Tomás Sanz Casañez, hijo de Tomás y María; Vicente Gómez Martín, hijo de Julio y Teresa; María Antón Pérez, hija de Máximo y Carmen;

Defunciones.—Pedro de Frutos Santa María, de 74 años.

Matrimonios.—Ninguno.

ANUNCIOS POR PALABRAS

Ningún artículo usado podrá venderse, según lo dispuesto en la legislación vigente, a mayor precio del 80 por 100 del señalado en la tasa

USTED se afeita. Use hojas «La Reja».

RADIO. El taller de más garantía, de técnico especializado y de más plena confianza, en «Radio Reparación», plaza Franco, 22, 3.º. Teléfono 486.

APARATOS de radio. «Servicio Radio Para Todos» (S. R. T.). Representante para Segovia y su provincia: Agencia «Hace». Infanta Isabel, 11, Segovia.

ELECTRO-MAQUINARIA, transformadores, bombas, Elu-Maquinaria Eléctrica, S. L. Teléfono 23. Durango (Bilbao).

TRANSFERENCIAS de vehículos, carnet conductores, matriculaciones, tramitación rápida «Castilla», Rubia, 9.

COLEGIO ACADEMIA «La Fluencia», Hermanos Maristas, Internos, medipensionistas, externos, San Agustín, 1, Segovia.

MADERAS. Se venden rollos, corazones y costeros, en buenas condiciones. Emilio Heras, Valsain.

MUCHACHA para todo, sabiendo de cocina, buen sueldo, y muchacha para niñera, se necesitan, Plaza de Franco, 3, 3.º.

MUCHACHA para Madrid y Segovia, se necesita. San Agustín, 7.

ATENCION: Compró cantidad de perlas de agua. Frutas «El Serranillo». Teléfono 284.

PARA LOS cosecheros de vino. Vendo envases seminuevos desde doce cántaras hasta cuarenta, madera roble. Rufino Catalina, en Coca (Segovia).

TARTANA nueva, pequeña, vendiendo. Julio Sancho. Calle San Julián, Cuéllar.

CERDOS de destete, se venden. Razón, Independencia, 5, Segovia.

PARA LOS MAESTROS DEL S. E. M. ANTE EL NUEVO CURSO

El paréntesis del verano toca a su fin y se aproximan de nuevo las tareas escolares. Este hecho nos plantea a nosotros, afiliados al S. E. M., como a todo educador que abrigue en sí el alto concepto que su función docente merece, un grave y complejo problema: preparar el curso. Y esto por varias razones; ante todo, porque las improvisaciones, a las que hemos sido tan aficionados en nuestra Patria, con grave detrimento de los frutos, han dado, por ley natural, resultados poco halagüeños, más raquíticos aún en materias pedagógicas, que exigen por su propio peso previsión, gran fe e indomable constancia; después, para no caer en la tonta tentación de que nos basta la preparación adquirida, sin negar que ella represente un factor importante, pero no total, y por último, por imperativo de conciencia profesional, ya que nuestra misión exige como ninguna un camino ininterumpido de sacrificios.

A fuer de maestros católicos y afiliados al S. E. M., hemos de recordar frecuentemente (porque somos proclives al olvido), hasta conseguir que este pensamiento eche en nosotros raíces de profunda convicción, seguida de una voluntad inquebrantable de realizarla, que el éxito de

nuestras tareas y labores de ordenante están, supuesta la ayuda docente con la que hemos de contar siempre en relación directa con el espíritu abnegación y sacrificio que infundamos en nuestra vida y los grados de actividad con que miremos a nuestros educandos. Por eso, no podemos debemos fiar el resultado de nuestro magisterio al acaso; por eso y como didos de ideal en los destinos de la Patria, hemos de preparar con esmero, cariño y detalle, las condiciones religiosas y cívicas. De ello depende, como de acto inicial, mayor o menor fructificación; normas que nos ofrece la Pedagogía en este punto, deben convertirse en nuestros ahora en consignas que llevemos a la práctica con absoluta fidelidad.

Por todo ello, para cumplir la misión que Dios nos ha confiado, por ser útiles elementos de la gran obra de la Patria, para impulsar la educación de nuestros niños y seguir las normas del nuevo Estado, por ser con todo interés y entusiasmo, maestros del S. E. M., la apertura del curso, dando a este acontecimiento nuestra vida toda la importancia que él se merece.

La Delegación provincial del S. E. M.

LAS FIESTAS DE LA GATORCENA DE EL SALVADOR

Función religiosa

Se ha celebrado, la anunciada función religiosa, costeada por la Fundación Ochoa Ondátegui, en honor de San José y Santa Bárbara.

A las ocho y media hubo misa de comunión general, recibiendo numerosos fieles, y a las diez y media se ofició la misa solemne, en la que predicó el R. P. Paulino Alvarez, misionero del Corazón de María, cuando expuesta S. D. M. hasta las cinco y media de la tarde, hora en que se verificó la reserva.

La concurrencia de personas devotas ha sido extraordinaria, hallándose el templo lleno.

Los festejos profanos

Por la mañana hubo la clásica revuolada y a las seis de la tarde se corrió el toro de la limonada, consistente en un toro de mimbres, llevado por varios mozos. Primeramente se verificó el desfile de cuadrillas, con la corrida de llaves, tomando parte en este espectáculo, que se distinguió por lo bufo, el elemento juvenil, que concurrió disfrazado con trajes grotescos. Concluyó la fiesta, en la que se hizo gran consumo de limonada, con un baile de tamboril y dulzaina que se vio muy concurrido.

A las diez de la noche se verificó una verbena, exclusivamente para el

vecindario del barrio, en el

del Instituto de Enseñanza Media. Antes se reunieron en la plaza de El Salvador, todos los casados uno y otro sexo de la feligresía, cuales recorrieron, alegremente, principales calles de la parroquia, tentando las mujeres mantones, Manila y cubriéndose muchos corritos de papel, y yendo los hombres disfrazados con trajes estrafalarios como si se tratara de una comparsa carnavalesca.

La verbena estuvo amenizada por una banda de música y el pianillo manubrio. Fueron muchas las pasas que no dejaron de bailar las dos de la madrugada, hora en que terminó esta típica diversión.

En un intermedio de la misma se rifaron diversos objetos, elevándose treinta el número de premios, dos por los distintos comerciantes del barrio. Al finalizar la verbena se dio otra vez el cortejo grotesco que empezó, circulando también por las calles más principales, para verse frente a la casa del mayor de las fiestas de la parroquia, el recibí muchas felicitaciones por el éxito que ha presidido en la realización del programa de actos profanos.

EL SERVICIO DE AGUA

Nota de la Alcaldía.—Se pone a conocimiento del público que, por el conocimiento de las condiciones de abastecimiento de agua, a partir de mañana el servicio será suspendido, funcionando desde las seis de la mañana hasta las seis de la tarde.

CENTRAL NACIONAL SINDICALISTA

Sindicato Provincial del Metal. Se pone a conocimiento de los industriales afectos a este sector, y que pueda interesarles, la breve se procederá a la fijación de cupos de chapa preparada (hojas sin estañar), para lo cual es indispensable sean presentadas en esta delegación, en un plazo no superior a diez días a partir de la presente publicación, originales o copias de facturas, acreditativas del consumo de chapa en los años 1941 y 1942.

Las facturas indicadas que no encuentren en esta Delegación Provincial el plazo mencionado, no podrán tener en cuenta.

EL TIEMPO EN SEGOVIA

Los datos meteorológicos registrados durante las últimas veinticuatro horas en el Observatorio del Instituto de Enseñanza Media, son los siguientes:

En la tarde de ayer

Presión atmosférica: 674,8 milímetros.
Dirección del viento: Sur.
Fuerza del viento: 18 Ktos.
Temperatura máxima: 24.º.
Precipitación: Inapreciable.

En la mañana de hoy

Presión atmosférica: 674,6 milímetros.
Dirección del viento: Sur.
Fuerza del viento: 12 Ktos.
Temperatura mínima: 16.º.

FARMACIAS DE GUARDIA

Para esta noche, la de don T. Teos Rueda, San Francisco, 7.

LOTERIA PRO-CIEGOS

Sorteo del día 9.—Premiados pesetas, número 901. Premios de 2,50 pesetas, los terminados en 01.

Cuarto de hora Velasco

Programa que transmitirá Radio Segovia mañana sábado, de dos a dos y cuarto, organizado por la Perfumería Velasco:

- 1.º «Eco español», pasodoble. Ramón Evaristo y su orquesta.
- 2.º «Tierra de sol», pasodoble. Ramón Evaristo y su orquesta.
- 3.º «Vals polones», selección de vales. Solo de acordeón.
- 4.º «La oreja de oro, pasodoble. Solo de acordeón.

Teresa Lozano
PROFESORA DE CORTE Y CONFECCION
Se dan lecciones
PATRONES A LA MEDIDA
ROBLE, 22

Ataque naval alemán contra la isla de Spitzberg

Desembarcaron fuerzas de granaderos que actuaron en cooperación con las fuerzas navales

Berlín, 9.—Como consecuencia del ataque de las fuerzas navales alemanas a Spitzberg, la agencia D. N. B. publica los siguientes detalles: Las fuerzas navales alemanas han atacado el punto de apoyo aliado en el momento de la destrucción de las grandes instalaciones militares construidas para la aviación, así como los depósitos de municiones y de carburantes, estaciones de radio y meteorológicas. Todas estas instalaciones tenían gran importancia para las operaciones de las fuerzas navales y aéreas en el océano Glacial Ártico. Además, las fuerzas navales alemanas tenían por misión el inutilizar los depósitos de carbón, los puertos y las instalaciones de importancia militar. A pesar de la fuerte resistencia de la acción continuada de la artillería adversaria, la misión encomendada a las fuerzas alemanas ha sido cumplida totalmente por los soldados granaderos alemanes que desembarcaron y cuya labor en tierra fué realizada en cooperación con las fuerzas navales. Las bases adversarias han sido eficazmente destruidas y el enemigo ha sufrido pérdidas sensibles. También se ha hecho un considerable número de prisioneros. Nuestras propias pérdidas a bordo de los buques de guerra y de las fuerzas de tierra son escasas. La formación naval alemana volvió a sus bases tras el ataque a todas las fuerzas enemigas que intervinieron en la operación.—Efe.

tiene ninguna confirmación en esta capital acerca del ataque alemán contra Spitzberg.

Con este motivo se recuerda que dicho territorio fué objeto de un desembarco efectuado en Septiembre de 1941 por fuerzas canadienses, británicas y noruegas, con el fin de privar a los alemanes de importantes suministros de combustible. Después del citado desembarco casi toda la población noruega de Spitzberg, compuesta por 700 a 1.000 personas, fué trasladada a Inglaterra.—Efe.

El Irán ha declarado la guerra a Alemania

Teherán, 9.—El Irán ha declarado la guerra a Alemania, según se anuncia oficialmente.—Efe.

Cierre de la frontera franco-suiza
Berna, 9.—La frontera franco-suiza ha sido totalmente cerrada.—Efe.

Otro bombardeo de París

Se registran víctimas

París, 9 (5 t).—Los barrios del Noroeste de París han sido bombardeados esta mañana por aviones angloamericanos. Se señalan víctimas.—Efe.

Un grupo de desembarco aliado aniquilado en Calabria, al N. de Palmi

Ataque de la aviación alemana en el golfo de Salerno

Berlín, 9.—En el golfo de Salerno la aviación alemana ha conseguido un considerable éxito. La aviación enemiga, que ha hecho su aparición en estos parajes, ha sido atacada por una importante formación de aparatos pesados aliados. Un crucero adversario ha sido hundido por dos bombas que le alcanzaron de lleno, y otro buque de transporte y 17 buques de transporte y navíos mercantes han sido averiados, lo que puede significar la pérdida de la mayoría de ellos. A pesar de la poderosa aviación de la caza anglosajona, las operaciones contra esta formación adversaria han continuado durante todo el día.—Efe.

golfo de Salerno. Hasta ahora el enemigo no ha establecido contacto con las fuerzas alemanas (si es que, efectivamente—agregó el portavoz—, en aquella región se hallan soldados del Reich).

El portavoz afirmó por último que el desembarco cerca de Salerno no consistirá, en ningún caso, en un «paseo militar para los aliados».—Efe.

Se ha formado en Bulgaria el Consejo de Regencia

Sofía, 9 (n).—Oficialmente se anuncia que han sido nombrados miembros del Consejo de Regencia el Príncipe Cirilo, hermano del difunto Rey Boris III; el presidente del Consejo, profesor Filof, y el ministro de la Guerra, general Michof. Estas tres personas, con arreglo a la Constitución, se encargarán de los asuntos de la Corona hasta la mayoría de edad del Rey niño Simeón II.—Efe.

ALEMANIA TOMARA Graves REPRESALIAS AEREAS

Berlín, 9 (n).—Tajantemente, sin que las palabras del portavoz de la Wilhelmstrasse hayan dejado el más mínimo lugar a la duda, se ha reiterado esta mañana en Berlín que Alemania responderá adecuadamente a los acontecimientos.

En cuanto a los ataques aéreos se reiteró asimismo que se producirán las más graves represalias.—Efe.

Acuerdo entre el mando alemán y las fuerzas italianas destacadas en Grecia

En general, las tropas italianas han depuesto las armas ante el Ejército del Reich, y fuertes núcleos están dispuestos a seguir luchando bajo el mando alemán

Unidades de la Marina de guerra italiana se han reunido con las fuerzas armadas alemanas

Proclama del Gobierno nacional fascista a la Marina

Chiasso (Italia), 9.—El Gobierno nacional fascista italiano ha dirigido un llamamiento a la Marina de guerra italiana.

«Con engañosos llamamientos—dice la proclama—, los ingleses y norteamericanos intentan moveros a entregar vuestros barcos al enemigo y arribar en los puertos de África del Norte. Estamos seguros de que vuestro amor patrio y vuestro sentimiento del honor rechaza estas ofertas. Conservaréis la orgullosa flota italiana para el futuro de la Patria y la continuación de la guerra contra los enemigos de Italia. Permaneced, de momento, en vuestros puertos y en vuestros fondeaderos hasta que se os den nuevas instrucciones. Los barcos que abandonen los puertos serán considerados enemigos de la causa nacional de Italia. Las fuerzas de la Italia nacional y sus aliados tienen orden de atacar desde el aire todos los barcos que salgan de los puertos. Permaneced en vuestros lugares y asegurad la vida de los marineros italianos y la existencia y continuación de la potencia naval italiana.»—Efe.

Agencia Reuter, «Las fuerzas aliadas de la región de Nápoles han comenzado a avanzar hacia el Norte con una vanguardia formada por tropas italianas, Turín, Milán y otros centros industriales del Norte de Italia se hallan totalmente en manos de las autoridades militares italianas. Los soldados alemanes han salido de estas ciudades.»—Efe.

Llegada de refuerzos aliados a Nápoles

Argel, 9.—Radio Francia anuncia esta noche que están siendo desembarcados nuevos refuerzos en la región de Nápoles.—Efe.

Ataque aéreo contra la ciudad de Frascati

Roma, 9.—Formaciones de bombarderos anglo-norteamericanos han efectuado un ataque contra la pequeña ciudad de Frascati, considerada como el lugar donde se encontraba el mando de la aviación alemana en Italia, dice la Agencia Stefani. En la villa y en sus alrededores cayeron numerosas bombas, que produjeron graves destrucciones.—Efe.

¿Se mantendrán los alemanes en la línea del Po?

Washington, 9.—A pesar de la capitulación italiana, los observadores militares suponen que los alemanes persisten en su plan de mantenerse en la línea del Po, en la que dicen tienen de 15 a 20 divisiones. Cualquiera que sean las mermas de sus efectivos, se cree que los alemanes no pueden abandonar a la ligera el acceso al Brennero. Y si así ocurre, la pregunta que aquí se formula es si los aliados, después de asegurar el dominio de Italia del Sur y del centro, intentarán el asalto directo o tratarán de envolver a las defensas de Hitler.—Efe.

GENOVA HA SIDO OCUPADA POR LAS TROPAS ALEMANAS

SE EFECTUAN SIN INCIDENTES LAS MEDIDAS CONTRA LAS UNIDADES ITALIANAS EN RUMANIA

Bucarest, 9.—Las medidas tomadas como consecuencia del armisticio de Italia con los aliados, contra las unidades italianas de guarnición en Rumania se han efectuado sin incidentes por las tropas alemanas y rumanas.—Efe.

Ocupación de Génova

Berna, 9.—Según informaciones llegadas a Suiza, Génova ha sido completamente ocupada por las tropas alemanas, después de vencer la resistencia de la guarnición italiana.—Efe.

Algunas bombas sobre Roma

Roma, 9.—La agencia Stefani comunica: «Una alarma aérea ha sido dada esta noche en Roma a las veintidós horas. Un avión de nacionalidad no identificada arrojó algunas bombas».—Efe.

Aterrizan oleadas de aviones aliados en Italia

Washington, 9.—Informaciones recibidas de Italia en esta capital afirman que aviones aliados aterrizan en oleadas casi continuas en los aeródromos del Sur de la península. En los centros militares norteamericanos se declara que en dichos terrenos se están realizando con toda rapidez preparativos para desencadenar un ataque aéreo sostenido contra Berlín, las regiones industriales de Alemania y las zonas vitales de los países aliados de ésta.—Efe.

«No puede esperarse un final próximo de la guerra»

Washington, 9.—El secretario de Guerra norteamericano, Stimson, ha declarado hoy en la conferencia de Prensa que las fuerzas aliadas realizan progresos satisfactorios en la región de Nápoles, donde han establecido contacto con los alemanes. Las fuerzas de desembarco están compuestas por unidades considerables del quinto Ejército norteamericano. La operación de Nápoles se halla bajo el mando del teniente general Mark Clark.

Stimson estima que se encuentran en Italia de 15 a 20 divisiones alemanas. Puso en guardia después contra la suposición de que la capitulación de Italia signifique la ocupación inmediata de la península. «Tendremos probablemente muchos y encarnizados combates en Italia», agregó.

El secretario de Guerra concluyó: «Quedan dos potentes enemigos. No hay ninguna justificación para dar garantías de que serán eliminados pronto. No puede esperarse un final próximo de la guerra.»—Efe.

Salen de Roma las representaciones alemana, croata y eslovaca

Roma, 9.—Después de la conclusión del armisticio, el Gobierno italiano ha hecho saber a las Embajadas extranjeras que estaba dispuesto a facilitar la salida de los súbditos extranjeros que deseen abandonar la capital. Ha sido puesto a disposición de la Embajada de Alemania y de las Legaciones de Croacia y Eslovaquia un tren especial. El tren, acompañado por un funcionario del ministerio de Asuntos Exteriores, partió, pero por razones técnicas tuvo que detenerse y regresar a la estación de Roma, donde permanecerá hasta que pueda volver a salir.—Efe.

LABORATORIO FOTOGRAFICO "EL CAPRICHIO,"

Revelados, copias, ampliaciones, ampicopias, reproducciones y toda clase de trabajos de laboratorio
Cervantes, 2 Teléfono 283

LA SERRANA S. L.

Neumáticos adjudicados

NOMBRES	Medida	Cebollitas	Cámaras	Marcas
Jesús Orcajo de Frutos.....	4,15 x 18	5	5	Michelin
Nicomedes García Gómez.....	32 x 6	2	2	Id.
José Hernández González.....	34 x 7	5	5	Id.
Honorio Llorente Llorente.....	32 x 6	6	6	Pirelli
Eugenio Blanco de la Casa.....	4,50 x 17	4	5	Id.
Ramón de la Serna Gil.....	4,00 x 15	3	3	Id.
Jesús Horcajo de Frutos.....	34 x 7	6	6	Michelin
Florentino Martín Frías.....	34 x 7	6	6	Id.
La Serrana (S. L.).....	7,50 x 20	5	5	Id.
La Esperanza (S. L.).....	32 x 6	18	18	Id.
Victoriano González Calle.....	32 x 6	4	4	Id.
La Serrana (S. L.).....	32 x 6	6	6	Firestone
La Serrana (S. L.).....	7,50 x 20	6	6	Galindo

Laboratorio Fotográfico "EL CAPRICHIO,"

Revelados, copias, ampliaciones, ampicopias, reproducciones y toda clase de trabajos de laboratorio
Cervantes, 2 Teléfono 283

LA SERRANA S. L.

Neumáticos adjudicados

NOMBRES	Medida	Cebollitas	Cámaras	Marcas
Jesús Orcajo de Frutos.....	4,15 x 18	5	5	Michelin
Nicomedes García Gómez.....	32 x 6	2	2	Id.
José Hernández González.....	34 x 7	5	5	Id.
Honorio Llorente Llorente.....	32 x 6	6	6	Pirelli
Eugenio Blanco de la Casa.....	4,50 x 17	4	5	Id.
Ramón de la Serna Gil.....	4,00 x 15	3	3	Id.
Jesús Horcajo de Frutos.....	34 x 7	6	6	Michelin
Florentino Martín Frías.....	34 x 7	6	6	Id.
La Serrana (S. L.).....	7,50 x 20	5	5	Id.
La Esperanza (S. L.).....	32 x 6	18	18	Id.
Victoriano González Calle.....	32 x 6	4	4	Id.
La Serrana (S. L.).....	32 x 6	6	6	Firestone
La Serrana (S. L.).....	7,50 x 20	6	6	Galindo

Traspaso

Facilidades de pago
Informes en el mismo. San Francisco, 38. De 3 a 6 tarde.

Tropas aliadas de desembarco, aniquiladas

Berlín, 9.—Las fuerzas aliadas desembarcadas ayer en el golfo de Santa Eufemia han sido atacadas en varias de las sucesivas por bombarderos alemanes.

Se echaron a pique en las aguas un transporte cargado de tropas, un crucero y otro barco mercante. Se averiaron e incendiaron innumerables banchas y embarcaciones de desembarco. Se abatieron cuatro aviones ingleses y dos bombarderos norteamericanos.—Efe.

Berlín, 9.—Confirmase que las tropas británicas cercadas por las tropas alemanas en el golfo de Santa Eufemia, al Norte de Palmi, han sido aniquiladas. Los combates continúan.

También se informa que los contingentes norteamericanos han desembarcado cerca de Amalfi, en el golfo de Salerno.

E. VILLOSLADA

Especialista en garganta, nariz y oídos
El médico A. del Hospital de la Cruz de Madrid y médico de la Casa de Socorro de Segovia
Consulta diaria de 12 a 2
Calle Lucea, 1. SEGOVIA
(Edificio teatro Juan Bravo)
Censura Sanitaria S. G. 29.

L. LEON

Especialista de garganta, nariz y oídos del Hospital de San Carlos de Madrid
Consulta los jueves de once a una y de tres a cinco
Juan Bravo, 2, segundo izquierdo
(Edificio del Banco Castellano)
Censura sanitaria S. G. 14

G. DIAZ

MEDICO-OCULISTA
Profesor Auxiliar del Niño Jesús de Madrid y del Instituto de Higiene de Segovia
CONSULTA DIARIA DE 11 A 12 Y DE 3 A 5
Menos lunes y viernes
SEGOVIA

Colegio de Madres Concepcionistas

Se admiten alumnas internas, externas y media pensión
Las clases empezarán para los de Primera Enseñanza el día 14 del corriente mes y para la Segunda el día 4 de Octubre.
Los exámenes de ingreso y de las alumnas que tengan pendientes alguna asignatura tendrán lugar el próximo día 18, a las diez de la mañana.
Señoritas que han obtenido las plazas de alumnas becarias: Argimira Cordero, Soteraña Natalias, Julia Tapias, Rosario Gómez, Angeles Arahuetes, Julia Sanz, Isabel Lacasa, Clara Borregón, Isidora Iglesias, Josefina Martínez (provisional) y Cipriana Esteban (provisional).
Dirección: Plaza de San Martín, 5 Teléfono 382

Anís del MICO

Cañon CELTIBERICO
Vermouth "estilo TORINO"
Cañon "EL TROVADOR."
Jerez Quina SANTIAGO
Crema de CUBA
Ron JAMAICA
Vinos de Jerez, Montilla, Manzanilla, Dulces, Ginebra, Ponche Ideal, Whiskey Imperial, Curaçao, Píppermint, Marasquino y otras selectas bebidas de la "CASA M. GIL GALÁN," de JEREZ DE LA FRONTERA
AVISOS: al Representante en MADRID-SEGOVIA-CUPELLAR, señor Sequeira, hasta el lunes en el HOTEL VICTORIA, SEGOVIA.

Toros en Salamanca

La Empresa I. GARCIA S. L. con motivo de las grandes ferias y corridas de toros, que en dicha ciudad se celebrarán los días 12, 13 y 14, pondrá un servicio de omnibus en coordinación con Avila, saliendo de esta capital el día 12 a las seis y media de la mañana.

D. Vidaechea

MEDICO OCULISTA
Consulta diaria de 11 a 2 y de 5 a 6
Calle de Colón, 5. Teléfono 302. Segovia
Censura Sanitaria S. G. 9

Clínica médico quirúrgica del Perpetuo Socorro

DE JUAN BARRIOS BERMEJO
Cirujano, especialista de riñón y vías urinarias
Enfermedades venéreas
Intervenciones de Cirugía general y Ortopédica

Antonio González Garzón

Y Juan Barrios Bermejo
Medicina interna. Rayos X

José María Barrios

Consultas de 3 a 6
José Zorrilla, 24 Teléfono 372
Censura Sanitaria S. G. 44.

EN ROMA REINA EL ORDEN DEL SOLDADO ALEMAN

Los alemanes atacan a las tropas aliadas desembarcadas en la bahía de Salerno

200.000 toneladas de mercaderías y numerosos barcos de guerra alcanzados y en parte destruidos por la aviación

En dicha bahía continúan los combates, sufriendo los aliados, según informa Berlín, grandes pérdidas en hombres

Fuerte resistencia alemana en la región de Nápoles

En los Balcanes, Francia meridional e Italia septentrional, las medidas alemanas se ven coronadas por el éxito

Encuentros con las tropas alemanas
Londres, 10 (5 t.).—Radio Argel informa que las fuerzas aliadas se extienden en todas direcciones por la región de Nápoles. Añade que en varios puntos se han registrado ya encuentros con las tropas alemanas.—Efe.

Fuerte resistencia alemana
Argel, 10 (5 t.).—Comunicado del Cuartel General aliado de África del Norte:

Los primeros grupos del quinto ejército norteamericano han terminado con la resistencia enemiga en la región de Nápoles. Los aliados han establecido firmemente sus cabezas de puente, a pesar de la fuerte resistencia alemana. Los desembarcos han sido realizados conforme al plan previsto, pese a la oposición del adversario. Las minas colocadas a lo largo de la costa han sido retiradas por los dragaminas. Las tareas de descarga de los barcos han proseguido sin descanso.

Las fuerzas navales, que efectuaron las operaciones de desembarco, se encuentran a las órdenes del vicealmirante Henry Hewet, de las fuerzas navales estadounidenses. Ha sido

conquistada la isla de Ventoleno, a unas seis millas al Oeste de Nápoles, en las primeras horas de la mañana de ayer, por nuestras fuerzas armadas.

ULTIMA HORA

En la región de Nápoles los aliados resistieron ayer cinco ataques

Argel, 10 (7 t.).—La radio de esta ciudad anuncia que las tropas aliadas de la región de Nápoles resistieron ayer cinco contraataques alemanes. El locutor añadió que, según noticias oficiales, Salerno formaba el sector septentrional del frente del quinto ejército norteamericano.—Efe.

Normalidad en los medios obreros italianos

Berlín, 10 (7 t.).—En los medios obreros italianos de Alemania no se ha producido incidente alguno, según se hace notar en la Wilhelmstrasse. El trabajo no ha sido suspendido en ninguna parte.—Efe.

Las medidas alemanas en los Balcanes, Italia y Francia, se ven coronadas por el éxito

Berlín, 10 (5 t.).—Del comunicado alemán de hoy:

Las medidas alemanas contra la traición del Gobierno Badoglio han sido, casi sin excepción, coronadas por el éxito en los Balcanes, en la Italia septentrional y en la Francia meridional. La mayor parte de las fuerzas armadas italianas han depuesto las armas en estas regiones y las han entregado a las tropas alemanas. En los lugares donde los comandantes italianos, instruidos con antelación de la traición de Badoglio, habían ordenado la lucha contra las tropas alemanas y habían comenzado esta lucha, la resistencia fué rota de una manera energética y en poco tiempo. En algunos lugares, continúan librándose combates con pequeñas secciones. Muchas de las formaciones italianas se han unido a las tropas alemanas para continuar, como hasta ahora, la lucha contra el enemigo.

Una formación de la flota italiana ha sido atacada por aviones de combate y torpederos alemanos. Fué hundido un acorazado de batalla y resultaron alcanzados, además, un crucero y un contratorpedero, tan gravemente, que estos dos barcos pueden ser considerados como destruidos.

Combates en la bahía de Salerno

En las primeras horas del 9 de Septiembre, fuertes formaciones anglo-norteamericanas desembarcaron en la bahía de Salerno. Inmediatamente fueron energicamente atacadas por las tropas alemanas. Se prosiguen los combates. Las escuadras de combate y de aviones de batalla alemanes infligieron a las fuerzas de desembarco durante día y noche, pérdidas muy elevadas en hombres, material y barcos.

Según las noticias incompletas recibidas hasta ahora, muchos transportes, con un desplazamiento total superior a las 200.000 toneladas, numerosos barcos de guerra y un gran número de embarcaciones de desembarco, fueron alcanzados y en parte destruidos. Por impactos de bombas, se hundieron inmediatamente: un crucero de primera clase, un transporte de 9.000 toneladas y seis grandes embarcaciones de desembarco.—Efe.

LA GUERRA AL DIA Mejora rápidamente la grave situación creada para Alemania por la rendición de Italia

Madrid, 10.—(Especial de la Agencia Logos para EL ADELANTADO DE SEGOVIA):

Solamente hace dos días que Italia ha capitulado y, sin embargo, múltiples sucesos se han producido con rapidez vertiginosa. La puesta en práctica por Alemania de las medidas previstas para hacer frente a tan grave contingencia han sido fulminantes, y en los momentos actuales la crisis va siendo superada y, en tanto, en lo que pudiéramos llamar zona peligrosa de Italia, solamente están comprometidas cinco o seis divisiones germanas. La posición de Alemania en el espacio cubierto por tropas expedicionarias italianas se va fortaleciendo.

LA SITUACION EN ITALIA

La situación en Italia puede resumirse del modo siguiente: La zona Norte está completamente en calma, y son los soldados del Reich los que, después de vencer ligera resistencia italiana en Génova, se han apoderado de esta importantísima base, dominando completamente el espacio citado. Más al Sur, es Livorno el punto más septentrional de la costa italiana donde se han producido desembarcos aliados. En las inmediaciones de Roma se desarrollan actualmente combates, sin que hasta el momento se tengan noticias del desarrollo de los mismos. En Nápoles, las tropas aliadas que desembarcaron encuentran tenaz resistencia por parte de las dos o tres divisiones alemanas que se hallan en aquella región, y aun cuando el resultado puede predecirse, es indudable que retrasa extraordinariamente los planes aliados de extenderse con rapidez a la región de Foggia con objeto de dividir en dos la península italiana y cortar la retirada a las escasas tropas alemanas que se hallan en la región meridional de Italia: en la bahía de Salerno y en Santa Eufemia los desembarcos aliados tampoco han encontrado el campo libre y siguen sosteniendo combates con débiles destacamentos germanos.

En otros puntos de Italia, tanto del interior como del litoral, la situación no está clara ni mucho menos, como lo demuestra el hecho de que la aviación anglo-norteamericana siga efectuando bombardeos en la región de Foggia, aeródromo de Tortotelle y otros lugares.

COMBATES ENCARNIZADOS en la cuenca del DON

Ataques rusos rechazados en el sector central

Comunicado alemán
Cuartel General del Führer, 10 (5 t.).—El Alto Mando de las fuerzas armadas alemanas comunica:

Prosigue la batalla de la cuenca del Donetz, con encarnizados combates de suerte alterna.

Al Sur de Isum y en la región de combate de Jarkof, fueron rechazados varios ataques con elevadas pérdidas en tanques para el enemigo.

En varios lugares del sector central del frente, sobre todo cerca de Konotop, en el Desna, cerca de Kirof y al Oeste de Viasma, el enemigo atacó de nuevo. Fué rechazado con sangrientas pérdidas después de duros combates.

Los soviets perdieron ayer 87 tanques.

Anoche no volaron aviones sobre Alemania

Berlín, 10 (5 t.).—Durante la noche pasada no voló ningún aparato aliado sobre el territorio del Reich.

Llega a Santiago la peregrinación nacional de jóvenes de Acción Católica

Después de arrastrado por las mulillas, un becerro acomete a los matarifes que se disponían a descuartizarlo

Murcia, 10.—Cuando había sido arrastrado por las mulillas un becerro de los lidiados en esta plaza en un festival cómico-taurino y al ir los matarifes a descuartizarlo, observaron con gran estupor que el animal se levantaba y les embestía. Tras largos esfuerzos pudo ser apuntillado. Por fortuna, el incidente no tuvo otro alcance que el susto consiguiente. El becerro había recibido en la plaza de toros una estocada y tres golpes de descabello.—Logos.

Los alemanes en Calabria

Continúa su resistencia

Argel, 10 (5 t.).—Del comunicado del Cuartel General de África del Norte:

Al Sur de la punta de la bota italiana, el octavo Ejército continúa su avance por las carreteras de las costas oriental y occidental, a pesar de la resistencia alemana. La retaguardia enemiga cubre su retirada con importantes destrucciones. Piso, en la costa occidental de la península calabresa, ha caído en nuestro poder. Esta ciudad fué conquistada como resultado de un eficaz asalto, realizado por tropas de desembarco.

En la costa oriental, nuestras columnas han alcanzado, en su avance, Monasterace Marina.

Mussolini asumirá las funciones de jefe del Gobierno N. Fascista

Numerosos miembros de la colonia italiana en Rumanía envían su adhesión a dicho Gobierno

Berlín, 10 (5 t.).—En los medios berlineses no se poseen aún detalles sobre la composición del nuevo Gobierno fascista. No se pueden dar detalles acerca del lugar donde ha sido constituido. Se agrega, sin embargo, de fuente competente, que Mussolini asumirá las funciones de jefe de este Gobierno.—Efe.

"EN ROMA reina el orden del SOLDADO ALEMAN"

Berlín, 10 (7 t.).—Respecto a la situación en la capital italiana, ha declarado el portavoz de la Wilhelmstrasse lo siguiente: «En Roma reina el orden del soldado alemán». Preguntado el portavoz por la suerte del personal de la Embajada alemana, repuso que «no existe motivo para la menor preocupación».

Adhesiones italianas al Gobierno fascista

Bucarest, 10 (5 t.).—Numerosos miembros de la colonia italiana en Rumanía han prestado su adhesión al nuevo Gobierno fascista italiano de Chiasso. También se han presentado voluntarios en las oficinas del fascio, para ser incorporados a las unidades de combate fascistas.

Los italianos residentes en el Japón

Tokio, 10 (5 t.).—El portavoz del Gobierno, Hori, ha declarado a los periodistas extranjeros que no tenía nada que añadir a la nota publicada por el Gobierno respecto a los acontecimientos de Italia. De ella se deduce, añadió, la firme voluntad del Japón de proseguir la lucha hasta la victoria final.

En lo que concierne a los italianos residentes en el Japón, las autoridades niponas—precisó Hori—han adoptado ya las medidas necesarias, que, en lo posible, han sido suavizadas humanitariamente.—Efe.

La declaración de guerra del Irán a Alemania

Berlín, 10 (2 t.).—La declaración de guerra del Irán a Alemania es considerada en los medios políticos berlineses como una decisión sin importancia práctica, adoptada por la presión de las potencias aliadas.—Efe.

Fuertes tormentas en la provincia de Huelva

Daños en los campos. Un hombre muerto por una chispa eléctrica

Huelva, 10.—Precedidas de gran aparato de relámpagos y truenos, ha descargado en esta ciudad y en la provincia varias tormentas. Los daños en las huertas, y varios campos y caminos quedaron inundados. También descargaron algunas chispas eléctricas.

En un campo del término del pueblo de Torralba de Aragón, se habían refugiado en una caseta seis personas con varias caballerías. En este lugar cayó una chispa eléctrica que ocasionó la muerte en el acto a Manuel Otal, de cuarenta y tres años casado, vecino de dicho pueblo y delegado local sindical. También resultaron heridos dos caballerías. Las demás personas resultaron ilesas.—Logos.

DETENCION DE TRAFICANTES EN MONEDA EXTRANJERA

Madrid, 10.—Funcionarios del Cuerpo General de Policía afectos al Instituto Español de Moneda Extranjera, han detenido a los súbditos norteamericanos Frank Schoonmker y James López Quesada, por venta ilegal de nueve cheques bancarios portugueses con contrapartida en igual cantidad en pesetas, a una casa particular. Como complicado en el mismo delito ha sido detenido también por dichos funcionarios, Baltasar Hidalgo Enríte.

Los detenidos, con las diligencias instruidas, los 3.500.000 escudos portugueses, 460 dólares (Travalero) cheques, 2.000 escudos en billetes, 11 billetes en billetes, 7.900 pesetas en billetes y un coche automóvil, han sido puestos a disposición del Juzgado especial de delitos monetarios.—Logos.

Grandes bombardeos CONTRA LOCALIDADES DEL OESTE DE EUROPA

Muchas víctimas en París y Boulogne

Berlín, 10 (5 t.).—Del comunicado alemán de hoy:

Formaciones aéreas británicas y norteamericanas realizaron grandes bombardeos contra algunas localidades situadas en los países ocupados del Oeste. La población de París y Boulogne, especialmente, tuvo pérdidas considerables. Las fuerzas alemanas de la defensa aérea destruyeron diez aviones enemigos.

La Vuelta Ciclista a Cataluña

Berrendero gana, destacado, la séptima etapa

Santa Coloma de Farnés, 10 (Del enviado especial de la Agencia Logos, S. Simón Pataú).—En la séptima etapa Vich-Santa Coloma de Farnés, con sus 125 kilómetros y el collado de Santigosa, tercero puntuable para el premio de la Montaña, se ha producido el hecho que tanto esperaba los corredores de la Unión Deportiva de Sans-Notario, pues, última y acasados por los periodistas y aficionados para que explicaran la actitud pasiva en que, al parecer, se habían colocado, dijeron que aguardaban el momento oportuno para dar la batalla. Este momento se produjo en la etapa de hoy, pero el conjunto de la Unión Deportiva de Sans-Notario no supo aprovechar la ocasión para arrebatar a los azulgrana el primer puesto de la clasificación general y anular la ventaja que, por equipos, les llevan. Ello ocurrió en el descenso del collado da Santigosa, en que el estado del piso de la carretera, descarnado por completo, se cebó en los corredores del Barcelona en forma de pinchazos, sufriendo las consecuencias de ello, primeramente el

leader de la prueba, Berrendero; a los pocos metros, fué el azulgrana Costa, el que debía desmontar, y luego, el sansense, Martín, junto con los corredores Costa, Aragón y otros, quedando integrado el pelotón de cabeza por los sansenses Miró, Sancho, Ezquerria, Casas, Lahoz, Avanta, Manejeda, Izquierdo, y los barcelonistas Trueba, Jimeno y Chafer, y con más de cuatro minutos y medio de diferencia marchaban Bejarano y Martín, de la U. D. de Sans, junto con Delio Rodríguez y Berrendero.

Los barcelonistas, castigados por las averías, se superaron a la adversidad y dieron con acierto la batalla logrando en conjunto una magnífica victoria cuando parecía que iba a ocurrir lo contrario. Individualmente, Berrendero ha demostrado ser actualmente el más destacado y completo hombre de carretera, junto con Trueba, que vuelve a ser en las pendientes la gran figura. Del Sans, el más completo, pero actuando siempre en solitario, fué Sancho, el cual, cuando mandaba en el pelotón de cabeza, al que se había incorporado el segundo pelotón, con Berrendero, Delo y Destrieux, a unos quince kilómetros de la meta, sufrió un pinchazo, junto con Jimeno y Manejeda, lo que les retrasó, haciendo su entrada triunfal en Santa Coloma de Farnés, Berrendero, solo y destacado, seguido a un minuto y diecisiete segundos de distancia, por Delio, Trueba, el modesto Silva, del Club Montjuich, Izquierdo y Destrieux.

La operación naval alemana contra SPITZBERG

Son enormes las destrucciones causadas

Berlín, 10 (5 t.).—Del comunicado alemán de hoy:

En la noche del 8 al 9 de Septiembre, fuerzas marítimas alemanas y tropas del ejército embarcadas, atacaron por sorpresa las bases militares y las instalaciones importantes del enemigo, necesarias para la ejecución de operaciones marítimas y aéreas en las islas de Spitzberg. Mediante una operación audaz, nuestros barcos de guerra bombardearon y redujeron al silencio a las fortificaciones costeras enemigas, para que los formaciones del ejército pudieran desembarcar.

Hicieron explosión o fueron destruidas o arrasadas por los incendios provocados, gracias a una coordinación ejemplar, todas las instalaciones importantes de guerra de la isla, principalmente las estaciones de radiotelegrafía y meteorológicas, las instalaciones portuarias y de carga, la central eléctrica y hidráulica, varias minas de carbón que estaban siendo ampliadas, extensas reservas de carbón y grandes cantidades de otros combustibles y depósitos considerables de víveres y municiones. El enemigo sufrió pérdidas considerables en hombres. Además, fué hecho cierto número de prisioneros. Nuestras pérdidas son mínimas. La formación regresó de nuevo a su base.

Hay que destacar la gran carrera de los modestos Silva y Aragónes, ambos de la Agrupación Ciclista de Montjuich, que se han codeado magníficamente con los ases.

En la general, el Barcelona ha clasificado siete hombres en los diez primeros lugares: dos el Sans. El otro es un independiente.

El collado de Santigosa, tercero puntuable para el premio de la Montaña, fué coronado por Berrendero, Trueba, Elys, Lahoz y Font, por este orden.

En la etapa de hoy se ha retirado el corredor Elys, que estaba clasificado en séptimo lugar de la general, a consecuencia de lesiones que se produjo en un choque contra un vehículo, en el descenso de Santigosa, a cinco kilómetros de Olot, donde quedó hospitalizado. Sufre una profunda herida en una rodilla. También se ha retirado Pujol que, por caída, sufrió la rotura de la máquina.

La clasificación de la séptima etapa se la siguiente:

1. Berrendero, 125 kilómetros, en 4 horas, 6 minutos, 38 segundos, a un promedio horario de 30,425 kilómetros.
2. Delio, en 4-7-44.
3. Trueba; 4. Silva; 5. Izquierdo; 6. Destrieux; todos en igual tiempo que Delio; 7. Murcia, en 4-8-7; 8. Miró; 9. Casas; 10. Chafer, con el mismo tiempo que Murcia.